

УКРАЇНСЬКИЙ ЖУРНАЛ ПЕРИНАТОЛОГІЯ І ПЕДІАТРІЯ
Науково-практичний журнал

UKRAINIAN JOURNAL OF PERINATOLOGY AND PEDIATRICS
Scientific and Practical journal

1 (101) 2025

ЗМІСТ
ПАМ'ЯТІ ВЧЕНОГО

Пам'яті професора
Віктора Павловича Чернишова

ОРИГІНАЛЬНІ ДОСЛІДЖЕННЯ

Лебедюк В.В.

**Безпечність та ефективність
негормонального лікування при
менопаузальних розладах**

Антипкін Ю.Г., Марушко Р.В.,
Дудіна О.О., Бондаренко Н.Ю.,
Марушко Т.Л., Бобров Б.Г.

**SWOT-аналіз діяльності служби
охорони здоров'я матері
і дитини України в умовах
воєнного стану**

Таран О.А., Демянюк С.В.

**Оптимізація тактики ведення
жінок із синдромом втрати
плода та тромбофіліями
високого ризику в анамнезі на
преконцепційному етапі**

Запопадна Ю.М.

**Вплив профілактичної імунної
терапії в III триместрі на
показники імунного статусу
у вагітних із HCV-інфекцією**

Медведенко Г.Ф., Тарасюк Б.А.,
Дзюба О.М., Гребініченко Г.О.

**Ультразвукові характеристики
перинатальних ускладнень у
новонароджених від матерів,
які перенесли COVID-19 під час
вагітності**

Поладич І.В., Авраменко С.О.
**Вплив материнського вітаміну
D на ріст плода та наслідки
вагітності**

CONTENT
IN MEMORY OF THE SCIENTIST

7 To the memory of Professor
Viktor Chernyshov

ORIGINAL ARTICLES

- 10 Lebedyuk V.V.
**The safety and effectiveness
of non-hormonal treatment in
menopausal disorders**
- 16 Antypkin Y.G., Marushko R.V.,
Dudina O.O., Bondarenko N.Y.,
Marushko T.L., Bobrov B.G.
**SWOT-analysis of the maternal
and child health service of Ukraine
under martial law**
- 24 Taran O.A., Demianiuk S.V.
**Optimization of the management
tactics for women with fetal
loss syndrome and high-risk
thrombophilias in history at the
preconception stage**

- 31 Zapopadna Yu.M.
**The effect of prophylactic immune
therapy in the III trimester on
indicators of immune status in
pregnant women with HCV infection**

- 37 Medvedenko G.F., Tarasyuk B.A.,
Dziuba O.M., Grebinichenko G.O.
**Ultrasound characteristics
of perinatal complications in
newborns from mothers who had
COVID-19 during pregnancy**

- 45 Poladych I.V., Avramenko S.O.
**Vitamin D deficiency and its
association with fetal growth
restriction in pregnant women**

- Берестовий О.О., Сизоненко А.Р.,
Берестовий В.О., Говсієв Д.О.
**Рівень гормону стресу в жінок
із беспліддям на третьому році
війни в Україні (англійською)**
- Бойко Г.Б., Суханова А.А.,
Савченко С.Є., Коноплянко В.В.,
Дудка С.В.
**Особливості лікування
рецидивного вульвовагінального
кандидозу на тлі
папіломавірусної інфекції**
- Богадельникова К.І., Чайка К.В.,
Яцина О.І., Рудь В.О., Шамрай В.А.
**Вивчення можливостей
поліпшення ефективності
лікування стресового нетримання
сечі в жінок менопаузального віку
з імплантованим TTV-O слінгом**
- Подольський Вл.В.,
Подольський В.В., Рибінський Ю.М.
**Вплив хронічного вживання
алкоголю на психосоціальний
та емоційний стан жінок
фертильного віку з хронічними
запальними захворюваннями,
викликаними інфекціями, що
передаються статевим шляхом**
- Саволюк С.І., Ткалич В.В.,
Прощенко О.М., Борисова В.І.,
Ткалич В.О., Шаповалюк В.В.
**Вплив впровадження
рекомендацій ERAS у хірургічному
лікуванні спонтанного
пневмотораксу в жінок**
- Кочерга З.Р., Недоступ І.С.,
Павликівська Б.М., Ган Р.З.,
Лотовська Т.В., Федишин Л.Л.,
Ткач Б.Н., Казімирчук І.В.
**Оцінювання показників
фізичного розвитку
передчасно народжених дітей
Прикарпатського регіону на етапі
катамнестичного спостереження**
- Лембрік І.С., Буяк П.З., Шатинська Т.В.,
Цицюра О.О., Жиляк О.В.
**IgA-асоційований васкуліт у
дітей: особливості клінічного
перебігу**
- ОГЛЯДИ**
- Давидова Ю.В., Лиманська А.Ю.,
Криворчук І.Г.
**Поліпшення мікроциркуляції як
фактор відновлення коморбідних
пацієнтів після оперативних
втручань**
- 52 Berestovyi O.O., Syzonenko A.R.,
Berestovyi V.O., Govsieiev D.O.
**Stress hormone levels in women
with infertility in the third year of
the war in Ukraine (in English)**
- 58 Boiko A.B., Suchanova A.A.,
Savchenko S.Y., Konoplyanko V.V.,
Dudka S.V.
**Treatment features of recurrent
vulvovaginal candidiasis on the
basis of papillomavirus infection**
- 67 Bohadelnikova K.I., Chaika K.V.,
Yatsyna O.I., Rud V.O., Shamrai V.A.
**Study of possibilities to improve
the effectiveness of stress
urinary incontinence treatment
in menopausal women with an
implanted TTV-O sling**
- 74 Podolskyi VI.V., Podolskyi V.V.,
Rybinskyi Y.M.
**Impact of chronic alcohol use on
the psychosocial and emotional
well-being of women of fertile
age with chronic inflammatory
diseases caused by sexually
transmitted infections**
- 82 Savoliuk S.I., Tkalich V.V.,
Proshchenko O.M., Borysova V.I.,
Tkalich V.O., Shapovaliuk V.V.
**The influence of ERAS
recommendation implementation in
surgical treatment of spontaneous
pneumothorax in women**
- 90 Kocherga Z.R., Nedostup I.S.,
Pavlykivska B.M., Gan R.Z.,
Lotovska T.V., Fedyshyn L.L.,
Tkach B.N., Kazimyrchuk I.V.
**Assessment of physical
development indicators
of preterm infants of the
Carpathian region at the stage of
catamnestic observation**
- 96 Lembryk I.S., Buiak P.Z., Shatynska T.V.,
Tsytsiura O.O., Zhyliak O.V.
**Course features of IgA-associated
vasculitis in children at the
present stage**
- REVIEWS**
- 103 Davydova Iu.V., Lymanska A.Yu.,
Kryvoruchuk I.G.
**Improving microcirculation
as a factor in the recovery of
comorbid patients after surgical
interventions**

Прилуцька А.Б., Мартинова Л.І.,
Кісіленко О.Л., Цема Т.А.,
Говсєєв Д.О..

**Акушерські аспекти захворювань
гепатобіліарної системи**

Буратинська А.А., Уманець Т.Р.,
Степанова Л.С., Лапшин В.Ф.,
Антипкін Ю.Г.

Атопічний дерматит у дітей

Полковникова К.В., Конопліцький В.С.,
Фоміна Л.В., Коробко Ю.Є

**Сучасні уявлення про феномен
спонтанної регресії гемангіом у
дітей**

КЛІНІЧНИЙ ВИПАДОК

Антошкіна А.М., Балацька Н.І.
**Клінічні особливості випадку
синдрому делеції 22q11.2 у
дівчинки 5 років (до 60-річчя з
часу першого опису синдрому Ді
Джорджі)**

Карлова О.О., Кирильчук О.О.,
Галішина А.О.

**Комплексні склерозуючі
ураження молочної залози:
клінічні випадки, діагностичні
аспекти**

ЛИСТ ДО РЕДАКТОРА

Берестовий О.О.

**Репліка до статті «Рівні гормонів
стресу у жінок з беспліддям на
третьому році війни в Україні»**

111 Prylutska A.B., Martynova L.I.,
Kisilenko O.L., Tsema T.A.,
Govsieiev D.O.
**Obstetric aspects of diseases of
the hepatobiliary system**

117 Buratynska A.A., Umanets T.R.,
Stepanova L.S., Lapshyn V.F.,
Antipkin Yu.G.
Atopic dermatitis in children

124 Polkovnikova K.V., Konoplitskyi V.S.,
Fomina L.V., Korobko Yu.Ye.
**Modern ideas about the
phenomenon of spontaneous
regression of hemangiomas in
children**
CLINICAL CASE

135 Antoshkina A.M., Balatska N.I.
**Clinical features of 5-year-old girl
with 22q11.2 deletion syndrome
in a 5-year-old girl. To the 60th
anniversary of the first description
of DiGeorge syndrome**

143 Karlova O.O., Kyrylchuk O.O.,
Halishyna H.O.
**Complex sclerosing lesions of the
mammary gland: clinical cases,
diagnostic aspects**

LETTER TO THE EDITOR

152 Berestovskyi O.O.
**Reply of the author to «Stress
hormone levels in women with
infertility in the third year of the
war in Ukraine»**

Правила подачі та оформлення статей

Авторська стаття направляється до редакції електронною поштою у форматі MS Word. Стаття супроводжується офіційним направленням від установи, в якій була виконана робота, з візою керівництва (наукового керівника), завіреним круглою печаткою установи, експертним висновком про можливість відкритої публікації, висновком етичного комітету установи або національної комісії з біоетики. На останній сторінці статті мають бути власноручні підписи всіх авторів та інформація про відсотковий внесок у роботу кожного з авторів.

Оригінали супровідних документів у вигляді сканованих копій вищезазначених документів і першої (титульної) сторінки статті з візою керівництва, печаткою установи і підписами всіх авторів у форматі Adobe Acrobat (*.pdf) надсилаються на електронну адресу редакції.

Статті приймаються українською або англійською мовами.

Структура матеріалу: вступ (стан проблеми за даними літератури не більше ніж 5–7-річної давності); мета, завдання, матеріали та методи; результати дослідження та їх обговорення (виєвітлення статистично опрацьованих результатів дослідження); висновки; перспективи подальших досліджень у даному напрямку; список літератури (два варіанти); реферати українською та англійською мовами.

Реферат є незалежним від статті джерелом інформації, коротким і послідовним викладенням матеріалу публікації за основними розділами і має бути зрозумілим без самої публікації. Його обсяг має бути 250–350 слів. Обов'язково подаються ключові слова (від 3 до 8 слів) у порядку значущості. Реферат до оригінальної статті повинен мати структуру, що повторює структуру статті: мета дослідження; матеріали і методи; результати; висновки; ключові слова. Усі розділи у рефераті мають бути виділені в тексті жирним шрифтом. Для інших статей (огляд, лекція, клінічний випадок тощо) реферат повинен включати короткий виклад основної концепції статті та ключові слова.

Оформлення статті. На першій сторінці зазначаються: індекс УДК ліворуч, ініціали та прізвища авторів, назва статті, назва установ, де працюють автори та виконувалось дослідження, місто, країна. За умови проведення дослідження із задученням будь-яких матеріалів людського походження, в розділі «Матеріали і методи» автори повинні зазначати, що дослідження проводилися відповідно до стандартів біоетики, були схвалені етичним комітетом установи або національною комісією з біоетики. Те саме стосується і досліджень за участю лабораторних тварин.

Наприклад: «Дослідження виконані відповідно до принципів Гельсінської Декларації. Протокол дослідження ухвалений Локальним етичним комітетом всіх зазначених у роботі установ. На проведення досліджень було отримано інформовану згоду батьків дітей (або їхніх опікунів)», «Під час проведення експериментів із лабораторними тваринами всі біоетичні норми та рекомендації були дотримані».

Кількість ілюстрацій (рисунки, схеми, діаграми, фото) має бути мінімальною. Діаграми, графіки, схеми будуються у програмах Word або Excel; фотографії повинні мати один із наступних форматів: PDF, TIFF, PSD, EPS, AI, CDR, QXD, INDD, JPG (150–600 дрі).

Таблиці та рисунки розташовують у тексті статті одразу після першого згадування. У підписі до рисунку наводять його назву, розшифровують усі умовні позначки (цифри, літери, криві тощо). Таблиці мають бути оформлені відповідно до вимог ДАК, бути компактними, пронумерованими, мати назву. Номери таблиць, їхні заголовки і цифрові дані, оброблені статистично, повинні точно відповідати наведеним у тексті статті.

Оформлення списку літератури. Посилання на літературні джерела у тексті позначаються цифрами у квадратних дужках та відповідають нумерації у списку літератури. **Статті зі списком літературних джерел у вигляді посилань на кожній сторінці або кінцевих посилань не приймаються.**

Літературні джерела наводяться одразу після тексту статті, джерела розташовуються за англійським алфавітом. Згідно з Наказом МОН України №40 від 12.01.2017 р. «Про затвердження вимог до оформлення дисертацій» оформлення списку літератури здійснюється відповідно до стилю APA (American Psychological Association style), що може використовуватися у дисертаційних роботах.

Кириличні джерела (на українській та російській мовах) наводяться латиницею у тому написанні, як вони зазначені та реєструються на англійських сторінках сайтів журналів. Якщо джерело не має назви англійською мовою — воно наводиться у транслітерації. Таке оформлення списку літератури необхідно для аналізу статті та посилань на авторів у міжнародних наукометричних базах даних, підвищення індексу цитування авторів.

Приклади оформлення літературних джерел:

Author AA, Author BB, Author CC. (2005). Title of the article. Title of Journal. 10(2):3:49–53.

Author AA, Author BB, Author CC. (2005). Title of the article. Title of Journal. 10(2):3:49–53. [Автор AA, Автор BB, Автор CC. (2005). Назва журналу. 10(2):3:49–53].

Author AA, Author BB, Author CC. (2006). Title of the book. Sity: Publisher: 256.

Author AA, Author BB, Author CC. (2006). Title of the book. Sity: Publisher: 256. [Автор AA, Автор BB, Автор CC. (2005). Назва книжки. Місто: Видавець: 256].

У тексті статті допускаються загальноприйняті скорочення, а також авторські скорочення, які обов'язково розшифровуються у тексті при першому згадуванні та залишаються незмінними по всьому тексту. У кінці статті автори мають заявити про наявність будь-яких конкурючих фінансових інтересів щодо написання статті. Зазначення конфлікту інтересів або його відсутності у статті є обов'язковим.

Стаття закінчується відомостями про всіх авторів. Зазначаються прізвище, ім'я, по батькові (повністю), вченій ступінь, вчене звання, посада в установі/установах, робоча адреса, робочий телефон, адресу електронної пошти та ідентифікатор ORCID (<https://orcid.org/register>). Автор, відповідальний за зв'язок із редакцією, надає свій мобільний/контактний номер телефону.

Відповідальність за достовірність та оригінальність наданих матеріалів (фактів, цитат, прізвищ, імен, результатів досліджень тощо) несеуть автори.

Редакція забезпечує рецензування статей, виконує спеціальне та літературне редактування, залишає за собою право скроочувати обсяг статей. Відмова авторам у публікації статті може здійснюватися без пояснення причин і не вважається негативним висновком щодо наукової та практичної значущості роботи.

Статті, оформлені без дотримання правил, не розглядаються і не повертаються авторам.

Редколегія